

- Un dato muy significativo a mi entender: comentando Qoh 7,3 hace AIE una brillantísima armonización de textos contradictorios (la esencia de la exégesis de todos los tiempos), pero ni una sola vez usa ninguna de las clásicas expresiones con *le-qayyem*: כתובים שני יתקיימו שני כיצד יתקיימו שני כתובים הללו o מה אני מקיים o ומצאת o מקיים.

Estos ejemplos muestran que AIE no sólo rompe con el contenido o el espíritu de la exégesis midrásica, lo cual es bien sabido, sino también con las formas, el lenguaje, la terminología y el estilo. Tal cambio tan radical no puede ser sino buscado, queremos decir consciente. También aquí se nos aparece la brillante personalidad de AIE.

En medio de mi dedicación a la exégesis rabínica, me ha resultado muy instructivo la lectura de esta exégesis medieval. La historia de la exégesis necesita releer con cuidado estos autores para valorar sus avances. Gracias a la magnífica edición que hoy comentamos, sabemos algo más de la exégesis y la personalidad de AIE.

MIGUEL PÉREZ FERNÁNDEZ

ISIDRO GONZÁLEZ, *El retorno de los judíos*. Nerea, Madrid 1991. 331 pp. ISBN: 84-86763-40-1.

Indiscutiblemente interesante es esta obra, en la que el autor toma como punto de referencia el tardío descubrimiento de la existencia de los sefardíes por parte de España, para hacer un estudio riguroso de las relaciones que mantuvieron judíos y españoles a lo largo del siglo XIX y comienzos del XX, de las reacciones de los medios de comunicación y del mundo intelectual de aquella época.

La obra ofrece, además, dos apéndices: uno, que recoge valiosos documentos diplomáticos; otro, artículos de prensa. Está provista de notas e índice analítico. Se trata de un profundo estudio histórico que ha consolidado a su autor como especialista de imprescindible presencia en el marco de las últimas investigaciones publicadas sobre el tema.

ANA RIAÑO

ALAN S. KAYE, ed., *Semitic Studies. In Honor of Wolf Leslau. In the occasion of his eighty-fifth birthday Novembre 14th, 1991*. 2 vols. Verlag Otto Harrassowitz. Wiesbaden 1991. LXVIII + XV + 1.719 pp. ISBN: 3-447-03168-9.

Por razones obvias, no podemos hacer una reseña completa de esta monumental obra. Nos limitaremos, pues, a presentar el libro y a comentar alguna de sus aportaciones, dejando para otra ocasión la posibilidad de analizar otras partes de la obra de modo más pormenorizado.

Adelantemos que este homenaje es el segundo que se dedica en honor del eminente semitista W. Leslau. El anterior (*Ethiopian Studies*, Wiesbaden 1983) estaba ceñido a lo que fue su campo principal de estudio, las lenguas semíticas de la familia